

Zeitschrift: Swiss review : the magazine for the Swiss abroad
Herausgeber: Organisation of the Swiss Abroad
Band: 46 (2019)
Heft: 2

Rubrik: Imprint

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 17.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Inclusion in the electoral register is easy

You can live abroad but still vote on Swiss matters. Doing so helps strengthen the bond with your native country. But to exercise your political voice, you must be included in the electoral register.

Some 752,000 Swiss live abroad, of whom a large proportion – around 600,000 – are older than 18 and therefore entitled to vote under Swiss law. However, many do not avail themselves of the political rights that Switzerland grants to its expatriate citizens. Last year, the electoral register contained the names of 174,000 Swiss Abroad. Many who have not voted to date may well be wondering how they can get their names on this register now that the election year is under way.

How to qualify

The procedure is relatively easy and only needs to be completed once. After being entered in the register, you will always receive the necessary ballot material automatically by post. The statutory requirements for being entered in the electoral register are also quite simple: you must be at least 18 years old, your permanent residence must be abroad, you must be registered with the Swiss representation in your country of domicile, and you must not be legally incapacitated from voting. There are no further conditions. Neither will you incur any fees for this. Furthermore, you pay nothing for the privilege of voting per se – or almost nothing: if you are unable to vote electronically, there is still the small matter of covering the cost of postage when returning your ballot papers.

How to proceed

Voting in Switzerland helps you to develop an even closer connection to your native country. The fact that Swiss Abroad are always entered in the electoral register of their most recent Swiss commune of residence further accentuates this bond. If you have never lived in Switzerland, you will be registered with your Swiss commune of origin. The name of your commune is one of the items of information



that you will need when going about the simple business of getting on the register. The “Application to exercise political rights” is a straightforward form that you can download online, fill in by hand and send to the Swiss representation in your country of domicile.

Numerous opportunities to participate in Swiss democracy

Swiss who live in Switzerland can exercise their democratic voice in many ways, and are able to shape political discourse at communal, cantonal and federal level. The rights of Swiss Abroad are not quite as wide-ranging. Expatriates can vote at national level. Apart from casting their ballots, they also have the right to sign petitions calling for referendums or popular initiatives, as well as the right to run for election to the larger chamber of parliament, the National Council (see also page 18). Ten cantons – Berne, Basel-Landschaft, Fribourg, Jura, Geneva, Grisons, Neuchâtel, Solothurn, Schwyz and Ticino – also grant voting rights at cantonal level to their citizens living abroad.

As mentioned above, entries in the electoral register are permanent and do not need to be renewed. They are valid for the entire time that you are abroad. However, you can ask to have your name removed from the register, by writing to the Swiss representation in your country of domicile. Note that your name will also be deleted from the register if your voting papers cannot be delivered three times in a row. Even if this occurs, it is still possible for you to get back on the electoral register without any problem.

More often than not, people in Switzerland either submit their ballots by post or prefer the old-school method of voting at the ballot box. What electronic voting will look like in future continues to be the subject of lively debate

IMPRINT:
“Swiss Review”, the magazine for the Swiss Abroad, is in its 45th year of publication and is published in German, French, English and Spanish in 14 regional editions. It has a total circulation of 418,000, including 223,000 electronic copies. Regional news appears four times a year. The ordering parties

are fully responsible for the content of advertisements and promotional inserts. This content does not necessarily represent the opinion of either the editorial office or the publisher.
EDITORS: Marc Lettau (MUL),
Editor-in-Chief: Stéphane Herzog (SH);
Jürg Müller (JM); Susanne Wenger (SWE); Simone Flubacher (SF),

responsible for “news.admin.ch”,
Relations with the Swiss Abroad, FDFA,
3003 Berne, Switzerland
EDITORIAL ASSISTANT: Sandra Krebs
TRANSLATION: SwissGlobal Language
Services AG; LAYOUT: Joseph Haas,
Zürich; PRINT: Vogt-Schild Druck AG,
4552 Derendingen
POSTAL ADDRESS: Publisher, editorial

office, advertising: Organisation of the
Swiss Abroad, Alpenstrasse 26,
3006 Berne, Tel.: +41313566110,
Fax: +41313566101, Postal account
(Swiss National Giro): 30-6768-9.
Email: revue@aso.ch

COPY DEADLINE for this edition:
31 January 2019

All Swiss Abroad who are registered
with a Swiss representation receive
the magazine free of charge.
Anyone else can subscribe to the
magazine for an annual fee
(Switzerland: CHF 30 / abroad: CHF 50).
Subscribers are sent the magazine
direct from Berne.
www.revue.ch

CHANGE OF ADDRESS: Please advise
your local embassy or consulate. Do not
write to the editorial office in Berne.

